HANDSKIN TEXAS 4144X notice A4 PLIÉE HD RECTO VECTORISÉ.pdf 1 24/01/2019 15:34

HANDSKIN TEXAS

Ce gant est conforme aux exigences du réglement (UE) 2016/425 à partir du 21/04/18: innocuité, confort, solidité. Il a été soumis à l'examen CE de type par : **C.T.C. (0075) 4, rue Hermann Frenkel - 69367 LYON Cedex 07 - France.**

Résistance à l'abrasion	4/4
Résistance à la coupure	1/5
Résistance à la déchirure	4/4
Résistance à la perforation	4/4
Coupure TDM	X

EN 420 EN 388

4.1.4.4.X

"X" signifie que le test n'a pas été effectué
"X" means that the test has not been performed

FR Description du gant

Gant de protection 5 doigts. Gant docker en croûte de bovin, avec renfort de couleur verte sur la paume, pouce et index. Doublure textile dans la paume. Dos et manchette en toile. Elastique sur le dessus de la main. Il ne doit pas être utilisé à proximité de machines comportant des risques de happement. **Gants de protection contre les risques mécaniques uniquement.**

CE GANT EST UN EQUIPEMENT DE PROTECTION INDIVIDUELLE APPARTENANT A LA CATEGORIE II.

Limites de protection

Les protections contre les risques mécaniques qui ne sont pas mentionnées sur ce document ne sont pas garanties. Les niveaux de performance mentionnés sont valables seulement sur les gants neufs, non lavés ou non régénérés et uniquement sur la paume du gant. Ces niveaux de performance sont obtenus pour des tests effectués selon les conditions définies par les normes de référence. Dans le cas où les longueurs ne sont pas conformes à la norme EN 420, il n'y a pas de protection des poignets. En cas de réactions allergiques, veuillez consulter votre médecin traitant.

Conditions de stockage et d'entretien

Conservez le gant dans son emballage d'origine, dans des conditions ordinaires de température, d'humidité et dans des lieux propres, couverts et aérés.

EN Glove Description

Protective glove 5 fingers. Docker Glove in crust of bovine, with reinforcement of green color on the palm, inch and index. Textile lining in the palm. Back and cuff in fabric. Elastic band on the top of the hand. Must not be used near machines where there is a risk of entanglement. **Protection gloves against only mechanical risks.**

THIS GLOVE IS A PERSONAL PROTECTIVE EQUIPMENT AND BELONGS TO CATEGORY 2.

Protection limits

The protections against mechanical risks which are not indicated in this technical data sheet are not covered. Indicated performance values are only available on new gloves, not washed ones or not regenated and only on glove palm surface. These performance values have been obtained by tests which comply with the essential requirements according to reference standards. If the lengths are not in conformity with the EN 420 standard, there is no wrist protection.In the event of allergic reactions, please consult your attending physician.

Storage and care conditions

Keep this item in this original packing, in ordinary conditions. Keep this item away from humidity, dirty, not covered and not ventilated places.

ES Guante Descripción

Guante de protección 5 dedos, en corteza de vacuno, con refuerzo de color verde sobre la palma, el pulgar y el índice. Forro textil en la palma. Dorso y puño en tela. Elástico sobre la parte de la mano. No se debe utilizar cerca de máquinas en movimiento. **Guantes de protección contra los riesgos mecánicos únicamente.**

ESTE GUANTE ES UN EQUIPO DE PROTECCION INDIVIDUAL PERTENECIENDO A LA CATEGORIA 2.

Limidades de protección

Los niveles de protecciones contra los riesgos mecánicos que no son mencionados en este documente no están garantizados. Los niveles de proteccion solo son validas con guantes nuevos, no limpiados o no utilizados y unicamente en la palma del guante. Los resultados mencionados son obtenidos segun pruebas obtenidas en conformidad con las normas de fabricacion en vigor. Cuando las longitudes no se ajustan a la norma EN 420, no hay protección de las muñecas. En caso de reacciones alérgicas, debe consultar con un médico.

Condicciones de almacenaje y de mantenimiento

Conservar el guante en su envase de origen en condiciones de temperatura y humedad ambiente, en locales limpios, cerrados y ventilados.

NL Beschrijving van de handschoen

Dokwerkers-veiligheidshandschoen met 5 vingers in rundsplitleder, met groene versteviging aan de palm, de duim en de wijsvinger. Palm met voering in textiel. Rug en kap van de handschoen in stof. Elastiek aan de bovenzijde van de hand. Niet dragen in de nabijheid van machines die de handschoen zouden kunnen grijpen. **Veiligheidshandschoen uitsluitend tegen mechanische risico's.**

DEZE HANDSCHOEN IS EEN PERSOONLIJK BESCHERMINGSMIDDEL VAN CATEGORIE II.

Beschermingsgrenzen

Bescherming tegen mechanische risico's die niet in dit document worden vermeld, is niet gegarandeerd. Het vermelde prestatieniveau geldt enkel voor nieuwe, niet gewassen en niet herstelde handschoenen en enkel ter hoogte van de handpalm. Dit prestatieniveau blijkt uit testen die zijn gebeurd volgens de voorwaarden die zijn bepaald door de referentienormen. Als de grootte niet met norm EN 420 overeenstemt, is de pols niet beschermd. Bij allergische reacties moet u uw behandelend geneesheer raadplegen.

Voorwaarden voor opslag en d'onderhoud

Bewaar de handschoen in haar oorspronkelijke verpakking, in normale omstandigheden betreffende temperatuur en vochtigheid, op een propere, afgeschermde en goed verluchte plaats.

SK Opis rukavíc

Ochranné päťprstové rukavice. Rukavica z hovädzej usne na práce v prístave, spevnenie zelenej farby na dlani, palci a ukazováku. Textilná podšívka dlane. Látkový chrbát ruky a látková manžeta. Elastická páska na vrchnej strane ruky. Nesmú sa používať v blízkosti strojov, kde existuje riziko zachytenia. **Ochranné rukavice len proti mechanickým rizikám.**

TIETO RUKAVICE SÚ INDIVIDUÁLNOU OCHRANNOU POMÔCKOU KATEGÓRIE 2.

Limity ochrany

Ochrana proti mechanickým rizikám, ktoré nie sú uvedené v tomto technickom liste, nie sú zahrnuté. Uvedené stupne ochrany spĺňajú rukavice v nepoškodenom a nepoužitom stave, neprané resp. neregenerované, a iba na strane dlane. Namerané hodnoty boli získané pomocou testov, ktoré spĺňajú základné požiadavky podľa referenčných noriem. Ak dĺžky nie sú v súlade s normou EN 420, rukavice neposkytujú ochranu zápästia. Obsahujú latex. V prípade alergickej reakcie sa obráťte na svojho ošetrujúceho lekára

Podmienky uskladnenia

Tento výrobok skladujte v tomto originálnom balení, v bežných podmienkach. Udržujte výrobok mimo dosahu vlhkosti a mimo špinavých, nezakrytých a nevetraných miest.

HANDSKIN TEXAS 4144X notice A4 PLIÉE.indd 1-2 24/01/2019 15:31

HANDSKIN TEXAS 4144X notice A4 PLIÉE HD VERSO VECTORISÉ.pdf 1 24/01/2019 15:35

DE Beschreibung

5-Finger-Schutzhandschuh. Dockerhandschuh aus Rindsspaltleder mit grüner Verstärkung an Handinnenfläche, Daumen und Zeigefinger. Handinnenfläche mit Textilfutter. Rücken und Manschette aus Drillich. Gummizug an der Oberseite. Darf wegen Gefahr des Verfangens nicht in der Nähe von Maschinen benutzt werden. **Schutzhandschuhe nur gegen mechanische Risiken.**

DIESER HANDSCHUH IST INDIVIDUELLE SCHUTZAUSRÜSTUNG UND ENTSPRICHT DER KATEGORIE 2.

Schutzgrenzen

Der Schutz gegen mechanische Risiken, der nicht in diesem technischen Datenblatt genannt ist, wird nicht abgedeckt. Angegebene Leistungswerte sind nur für neue Handschuhe, nicht für gewaschene oder benutzte Handschuhe und nur für die Handschuhoberfläche gültig. Diese Leistungswerte wurden durch Tests erlangt, die die wesentlichen Anforderungen laut Referenznormen erfüllen. Wenn die Längen nicht der EN 420-Norm entsprechen, ist kein Handgelenkschutz gegeben. Enthält Latex. Bei allergischen Reaktionen konsultieren Sie bitte Ihren behandelnden Arzt.

Lagerungs- und Pflegebedingungen

Lagern Sie diesen Artikel in dieser Originalpackung unter normalen Bedingungen. Halten Sie den Artikel fern von Feuchtigkeit und Schmutz, nicht abgedeckt und nicht an einem belüfteten Ort aufbewahren.

IT Descrizione del guanto

Guanto di protezione 5 dita. Guanto docker in crosta di bovino, con rinforzo verde sul palmo, sul pollice e sull'indice. Fodera tessile nel palmo. Dorso e polsino in tela. Elastico sopra la mano. Non deve essere utilizzato vicino a macchine comportanti rischi di impigliarsi. **Guanti di protezione soltanto dai rischi meccanici.**

QUESTO GUANTO È UN DISPOSITIVO DI PROTEZIONE INDIVIDUALE

E APPARTIENE ALLA CATEGORIA 2.

Limiti di protezione

Le protezioni contro i rischi meccanici che non sono specificati in questa scheda tecnica non sono coperte. I valori di protezione indicati sono disponibili solo su guanti nuovi, non lavati o non riparati e solo sulla superficie del palmo del guanto. Questi valori di protezione sono stati ottenuti con test conformi ai requisiti fondamentali secondo gli standard di riferimento. Se le lunghezze non sono conformi con la norma EN 420, il polso non è protetto. Contiene lattice. In caso di reazioni allergiche, consultare il medico curante.

Istruzioni per la conservazione e cura

Conservare questo prodotto nella sua confezione originale, in condizioni normali. Conservare questo prodotto in luoghi coperti e ventilati, lontano da umidità e sporcizia.

SOGEDESCA : Société de Gestion de Services Communs
du Groupe Descours & Cabaud - 10, rue Général Plessier - BP 2440
69219 LYON CEDEX 02 FRANCE - Tél : 04 72 40 85 85 - ISO 9001 SGS.ICS AQU.0051

www.prolians.fr/opsial-notre-marque
www.dexis.fr/opsial-notre-marque

HANDSKIN TEXAS 4144X notice A4 PLIÉE.indd 3-4 24/01/2019 15:31